

Статья 18

Разрешение споров

1. Договаривающиеся Стороны при возникновении любого спора между ними в связи с толкованием или применением настоящего Соглашения должны в первую очередь попытаться разрешить его путем переговоров между авиационными властями Договаривающихся Сторон.
2. Если указанные авиационные власти не придут к соглашению, спор должен быть разрешен по дипломатическим каналам.
3. В случае если урегулирование не может быть достигнуто указанными способами, спор по запросу любой из Договаривающихся Сторон должен быть передан на рассмотрение арбитражного суда, состоящего из трех арбитров, два из которых назначаются Договаривающимися Сторонами, по одному от каждой Стороны, а третий - двумя назначенными арбитрами.
4. Каждая Договаривающаяся Сторона должна назначить арбитра в течение шестидесяти (60) дней с даты получения от другой Договаривающейся Стороны запроса по дипломатическим каналам на рассмотрение спора в арбитраже, а третий арбитр должен быть назначен в течение последующих шестидесяти (60) дней. В случае если какой-либо из Договаривающихся Сторон не удастся назначить арбитра в указанный срок или если третий арбитр не будет назначен в установленный срок, президент Совета Международной организации гражданской авиации должен по запросу любой из Договаривающихся Сторон назначить арбитра или арбитров в зависимости от обстоятельств.
5. Третий арбитр, назначенный в соответствии с пунктами 3 и 4 настоящей статьи, должен быть гражданином третьего государства и выполнять обязанности председателя арбитража.
6. Договаривающиеся Стороны должны действовать в соответствии с любым решением и рекомендациями арбитража, упомянутого в пункте 3 настоящей статьи.
7. Если любая из Договаривающихся Сторон или назначенное авиапредприятие любой из Договаривающихся Сторон не будет соблюдать требования пункта 6 настоящей статьи, другая Договаривающаяся Сторона может приостановить или аннулировать права, предоставленные в соответствии с настоящим Соглашением.
8. Расходы по ведению арбитража, включая гонорары и расходы, связанные с работой арбитров, распределяются между Договаривающимися Сторонами поровну.